

## Knihovník katalogizátor / knihovnice katalogizátorka (kód: 72-003-M)

Autorizující orgán:	Ministerstvo kultury
Skupina oborů:	Publicistika, knihovnictví a informatika (kód: 72)
Týká se povolání:	Knihovník akvizitér; Knihovník katalogizátor
Kvalifikační úroveň NSK - EQF:	4

### Odborná způsobilost

Název	Úroveň
Orientace v základních elektronických informačních zdrojích	4
Přehled v aktuálně vydávaných titulech a v nakladatelské politice v ČR	4
Orientace v procesech akvizice, evidence, katalogizace a adjustace v knihovnách	4
Zpracování jmenného katalogizačního záznamu dle platných standardů	4
Zpracování věcného katalogizačního záznamu dle platných standardů	4
Poskytování bibliografických a rešeršních služeb v knihovnách, včetně vyhledávání bibliografických a faktografických informací	4
Formální a obsahová analýza textu, rychlé čtení	4

### Platnost standardu

Standard je platný od: 06.01.2023

## Organizační a metodické pokyny

### Pokyny k realizaci zkoušky

#### 1. Vstupní předpoklady pro účast na zkoušce

Uchazečem o zkoušku může být každá fyzická osoba starší 18 let, která získala alespoň základy vzdělání, nebo účastník rekvalifikace podle zákona č. 435/2004 Sb., zákon o zaměstnanosti.

Zdravotní způsobilost není vyžadována.

Autorizovaná osoba zároveň s odesláním pozvánky ke zkoušce písemnou formou sdělí, kde a jakým způsobem se uchazeč může informovat o svých povinnostech a průběhu zkoušky a které doklady/dokumenty musí uchazeč předložit bezprostředně před započítáním zkoušky.

#### 2. Průběh zkoušky

Před zahájením zkoušky uchazeč předloží zkoušejícímu průkaz totožnosti a případně další dokumenty opravňující k připuštění ke zkoušce uvedené v části 1. Vstupní předpoklady pro účast na zkoušce.

Bezprostředně před zahájením zkoušky autorizovaná osoba seznámí uchazeče s pracovištěm, s organizací zkoušky, s jeho právy a povinnostmi v rámci zkoušky dle zákona č. 179/2006 Sb. a s požadavky bezpečnosti a ochrany zdraví při práci (BOZP) a požární ochrany (PO), o čemž bude autorizovanou osobou vyhotoven a uchazečem podepsán písemný záznam.

Zkoušející uzná, a tedy nemusí ověřovat, ty odborné způsobilosti, které byly již dříve u uchazeče ověřeny v rámci zkoušky z jiné profesní kvalifikace (nutno doložit osvědčením o získání profesní kvalifikace), a které jsou shodné svým rozsahem i obsahem. Rozsah a obsah odborné způsobilosti určují její jednotlivá kritéria a pokyny k realizaci zkoušky popsané v hodnotícím standardu. Zkoušející tyto odborné způsobilosti neuznává jako již ověřené, pokud by tím nebylo zajištěno řádné ověření ostatních požadavků stanovených tímto hodnotícím standardem (například při nutnosti dodržení technologických postupů a časové souslednosti různých činností).

Zkouška se koná v českém jazyce.

Zkouška je veřejná. Praktická část zkoušky a praktická zkouška není veřejná v případech, kdy to je nutné z hygienických důvodů nebo z důvodu ochrany zdraví a bezpečnosti práce.

Kritéria jsou ověřována praktickým předvedením, ústním ověřením a kombinací praktického předvedení a ústního ověření. Pro praktické předvedení je nutné, aby měl uchazeč k dispozici počítač zapojený v síti internet a dostupný textový editor. Dovednost práce s počítačem a orientace v síti internetu je jednou z prověřovaných obecných kompetencí.

Během zkoušky se prověřuje i znalost odborné terminologie. Terminologie používaná při zadávání úkolů i jejich hodnocení musí být v souladu s aktuální terminologií, jak ji uvádí Česká terminologická databáze knihovnictví a informační vědy (TDKIV), vytvářená Národní knihovnou České republiky. V oblasti knihovnických a informačních služeb a provozu je nutné, aby konkrétní zadání i hodnocení respektovalo aktuální znění platných legislativních norem, zejména:

- zákon č. 89/2012 Sb., občanský zákoník,
- zákon č. 40/2009 Sb., trestní zákoník,
- zákon č. 121/2000 Sb., o právu autorském, o právech souvisejících s právem autorským a o změně některých zákonů (autorský zákon),
- zákon č. 110/2019 Sb., o zpracování osobních údajů,
- zákon č. 257/2001 Sb., o knihovnách a podmínkách provozování veřejných knihovnických a informačních služeb (knihovní zákon), včetně věcně příslušných vyhlášek v platném znění,
- zákon č. 37/1995 Sb., o neperiodických publikacích, ve znění pozdějších předpisů,
- zákon č. 46/2000 Sb., o právech a povinnostech při vydávání periodického tisku a o změně některých dalších zákonů (tiskový zákon), ve znění pozdějších předpisů.

V oblasti katalogizace je nutné, aby konkrétní zadání i hodnocení respektovalo aktuální katalogizační standardy, které určuje Národní knihovna České republiky. Jedná se o pravidla RDA (Resource Description and Access – česky Popis a zpřístupnění zdrojů, dále jen RDA), včetně platných národních interpretací a formát MARC21 (Machine Readable

Cataloging, česky „Strojově čitelná katalogizace“, dále jen MARC21). Informace o standardech a interpretacích jsou k dispozici na webových stránkách Národní knihovny České republiky v sekci Katalogizační politika.

Autorizovaná osoba je povinna sdělit uchazečům 4 týdny před termínem zkoušky aktuální citace manuálů a v den zkoušky informace o pravidlech práce s manuály při zkoušce. Během zkoušky má uchazeč tyto manuály (aktuální verzi) k dispozici.

Uchazeč nemá právo přinést si ke zkoušce tyto manuály vlastní. V případě, že se prověřuje znalost bibliografického záznamu v rozsahu MARC21 formátu, pracuje se v rámci ověření pouze v rozsahu polí stanovených standardem „minimální záznam pro souborný katalog“, který stanovuje Národní knihovna České republiky.

Při vyhledávání digitalizovaných děl v digitálních knihovnách je uchazeči při ověření odborné způsobilosti dostupný jeden titulní list monografického díla vydaného na území České republiky a v českém jazyce. Uchazeč prokazuje v rámci tohoto ověření orientaci v digitálních knihovnách budovaných českými institucemi

Veškeré podklady využitelné pro ověření konkrétní odborné způsobilosti (dokumenty, kopie titulních listů a článků, bibliografické záznamy apod.) má zkoušený k dispozici během přípravy na zkoušku. Sestavy těchto podkladů ke každé odborné způsobilosti jsou zároveň součástí níže uvedených pokynů pro autorizovanou osobu. Jednotlivé dokumenty je možné využít opakovaně v různých okruzích otázek.

Seznam dokumentů využitelných pro ověření konkrétního kritéria je součástí přípravy zkoušky. Jejich počet (tj. kolik dokumentů má být k ověření konkrétní odborné způsobilosti předloženo) je uveden v pokynech pro autorizovanou osobu. Uchazeč není předem informován o tom, jaké konkrétní dokumenty budou vybrány.

Všechna kritéria, která jsou ověřována formou praktického předvedení, simulují reálnou činnost v práci knihovníka.

#### **Požadavky k ověření jednotlivých odborných způsobilostí:**

Autorizovaná osoba připraví pro zkoušku sadu různých druhů dokumentů. Celkově se bude jednat o 150 dokumentů bohemikální produkce, z nichž bude vybráno pro zkoušku 15 dokumentů. Při výběru dokumentů je nutné připravit, není-li uvedeno výslovně jinak, aktuálně vydané dokumenty (vydané maximálně pět let před realizací zkoušky).

#### **Orientace v základních elektronických informačních zdrojích**

- Pro ověření kritérií a) a b) připraví autorizovaná osoba seznam webových adres portálů z prostředí veřejného internetu a národních elektronických informačních zdrojů, které mohou být předmětem zkoušky. Z tohoto seznamu budou pro účely zkoušky vybrány pro kritérium a) jeden zdroj a pro kritérium b) tři zdroje.
- Pro ověření kritéria c) vyhledává uchazeč v Souborném katalogu ČR nebo v centrálních knihovních portálech. Za klíčové údaje pro vyhledání monografie se považuje jméno autora, název knihy, část názvu knihy, ISBN (International Standard Book Number, mezinárodní standardní číslo knihy). Při ověřování kritéria je nutné zadat dva různé typy klíčových údajů směřujících ke dvěma různým monografiím. Výběr příkladů se musí pohybovat v rámci aktuální knižní produkce vydané nejdéle dvacet let zpětně.

#### **Přehled v aktuálně vydávaných titulech a v nakladatelské politice v ČR**

Pro ověření kritérií budou vybírány dokumenty vydané v České republice. Pro ověření odborné způsobilosti připraví autorizovaná osoba soubor 5 druhů dokumentů. Pro ověření kritéria a) připraví autorizovaná osoba soubor publikačních profilů předních českých nakladatelství, z nichž bude pro účely zkoušky vybráno 5.

#### **Zpracování jmenného katalogizačního záznamu dle platných standardů**

- Pro ověření kritéria a) připraví autorizovaná osoba 30 bibliografických záznamů dokumentů v českém jazyce, vydaných maximálně 5 let před datem konání zkoušky. Záznamy budou ve formátu MARC21. Pro ověření jsou vybírány záznamy monografií vydávané oficiálními nakladatelstvími, nikoli účelové publikace nebo sborníky z konferencí. Vyloučena jsou pokračující díla. V každém záznamu bude 5 hrubých chyb. Tyto chyby mohou být např. v chybném číselném označení polí, označení kódů podpolí, chybějících indikátorech, v rozporech mezi polem 245 a poli 1XX a 7XX – uvedení původců bez vazby na autoritní pole, chybějících povinných polí. Pro ověření má uchazeč k dispozici aktuální platný manuál vydaný Národní knihovnou ČR pro katalogizaci na úrovni minimálního záznamu ve vytištěné verzi. Pro ověření vybere autorizovaná osoba ze sady jeden záznam. Uchazeč provede písemnou kontrolu záznamu a písemně vyznačí a opraví chyby v záznamu. Po skončení této části zkoušky ústně vysvětlí.
- Pro ověření kritéria b) připraví autorizovaná osoba 30 monografií (knih) beletrie. Kniha musí být vydána maximálně 5

let před datem konání zkoušky v oficiálním nakladatelství (vyloučeny jsou např. knihy vydané přímo autory, bibliofilská vydání). Musí se jednat o dílo v českém jazyce, ať původní či překlad. Vyloučena jsou díla vydávaná v několika svazcích, pokračující díla. Pro ověření autorizovaná osoba vybere jednu knihu. Dále připraví autorizovaná osoba tabulku polí minimálního záznamu (rozsah podle aktuálního platného doporučení Národní knihovny ČR). V každém řádku tabulky bude uvedeno číslo a název pole, dále jsou ponechány dva volné sloupce pro případné indikátory a ve čtvrtém sloupci jsou uvedeny kódy a názvy podpolí (rozsah podpolí podle doporučení pro minimální záznam Národní knihovny ČR). Z tohoto seznamu jsou vyloučena pole týkající se věcného popisu 072, 080 a též 6XX (obecně věcné selekční údaje). Tabulka může být vytvořena v textovém nebo tabulkovém editoru. Uchazeč provede písemné zpracování záznamu (jmennou katalogizaci). Po skončení této části zkoušky ústně vysvětlí.

- K ověření kritéria c) připraví autorizovaná osoba seznam 20 katalogizačních problémů. Pro ověření bude předložen uchazeči jeden problém. Ten písemně provede ověření v databázi Dotazy ke katalogizaci, dostupné na webové stránce Národní knihovny ČR a uvede správné řešení problému. Po ukončení této části zkoušky ústně vysvětlí postup řešení.
- Pro ověření kritéria d) připraví autorizovaná osoba 20 děl naučné literatury a 10 děl beletrie, s autorstvím maximálně tří fyzických osob u jednotlivých děl. Musí se vždy jednat o díla vydaná maximálně pět let před datem konání zkoušky oficiálním nakladatelstvím. Je možné užít i překladovou literaturu. Pro ověření bude každému uchazeči předložen jeden titulní list naučné knihy a jeden titulní list beletrie. Uchazeč provede ověření autoritní formy jména autora, a to za užití webového katalogu Národní knihovny ČR, včetně Databáze národních autorit. Zapiše záhlaví autoritní podoby jména. Po skončení této části zkoušky ústně vysvětlí.
- Pro ověření kritéria e) připraví autorizovaná osoba kolekci 10 děl v českém jazyce s korporativním autorstvím. Vždy se musí jednat o původní české dílo, jehož autory jsou maximálně dvě korporace (nebo akce). Vybírána budou taková díla, která se běžně vyskytují ve fondu městských knihoven. Uchazeč provede ověření autoritní formy jména korporace, a to za užití webového katalogu Národní knihovny ČR, včetně Databáze národních autorit. Zapiše záhlaví autoritní podoby jména korporace. Po skončení této části zkoušky ústně vysvětlí.

#### **Zpracování věcného katalogizačního záznamu dle platných standardů**

- Pro ověření kritéria a) připraví autorizovaná osoba 10 bibliografických záznamů české naučné literatury se správnými MDT (shoda se záznamem v katalogu Národní knihovny ČR) a 10 bibliografických záznamů s chybným MDT. U každého záznamu mohou být maximálně 3 znaky MDT. Chyby v MDT musí být zjevné, zcela jiné obsahové přiřazení. Pro ověření je uchazeči předložen jeden záznam správný a jeden chybný. Uchazeč provede ověření v katalogu Národní knihovny ČR a písemně označí správný znak a opraví znak, který je chybný. Po skončení této části zkoušky ústně vysvětlí.
- Pro ověření kritéria b) připraví autorizovaná osoba i 20 bibliografických záznamů české naučné literatury. Musí se vždy jednat o díla vydaná maximálně pět let před datem konání zkoušky, a to oficiálními nakladatelstvími. Výběr děl musí odpovídat strukturám fondu městské knihovny. Záznamy budou obsahovat 3 znaky MDT, z nichž některé budou chybné. Uchazeč provede ověření všech znaků MDT v Databázi národních autorit, označí chybný znak nebo znaky a navrhne jejich opravu. Po skončení této části zkoušky ústně vysvětlí.
- Pro ověření kritéria c) připraví autorizovaná osoba kolekci 20 kartografických dokumentů. Musí se vždy jednat o díla vydaná maximálně pět let před datem konání zkoušky, a to oficiálními nakladatelstvími. Výběr děl musí odpovídat struktuře fondu městské knihovny. Uchazeč provede obsahovou analýzu dokumentu a ze souboru národních geografických autorit vybere vhodné autority, které nej přesněji charakterizují dílo. Výsledek své práce zapiše. Po skončení této části zkoušky ústně vysvětlí.

#### **Poskytování bibliografických a rešeršních služeb v knihovnách, včetně vyhledávání bibliografických a faktografických informací**

Pro ověření kritérií d) a e) je nutné připravit 30 kopií titulních stránek českých monografií a pokračujících děl vydaných v různých obdobích 19.–21. stol., v této struktuře: 70 % monografických zdrojů a 30 % pokračujících zdrojů.

Z hlediska chronologického se musí jednat o titulní listy:

- dokumentů vydávaných v letech 1850–1900
- dokumentů vydávaných v letech 1901–1950
- dokumentů vydávaných v letech 1951–2010
- dokumentů vydaných od r. 2010 – a novějších

Pro zkoušku musí být každé chronologické hledisko zastoupeno nejméně jedním titulním listem.

Pro ověření kritéria c) je nutné připravit 15 bezchybných bibliografických záznamů ve formátu MARC21 monografie a 15 bezchybných bibliografických záznamů ve formátu MARC21 pro pokračující dílo. Pro účely zkoušky bude vybrán jeden záznam monografie a jeden záznam pokračujícího díla.

#### **Formální a obsahová analýza textu; rychlé čtení**

- Pro ověření kritéria a) vybere autorizovaná osoba ze souboru dokumentů 1 odbornou monografii českého autora v českém jazyce. Praktické předvedení proběhne písemně.
- Pro ověření kritéria b) připraví autorizovaná osoba soubor 30 článků z populárního tisku v českém jazyce v rozsahu asi jedné normostrany. Lze využít články z tištěných i elektronických časopisů. Pro účely zkoušky bude vybrán jeden.

Autorizovaná osoba, resp. autorizovaný zástupce autorizované osoby, je oprávněna předčasně ukončit zkoušku, pokud vyhodnotí, že v důsledku činnosti uchazeče bezprostředně došlo k ohrožení nebo bezprostředně hrozí nebezpečí ohrožení zdraví, života a majetku či životního prostředí. Zdůvodnění předčasného ukončení zkoušky uvede autorizovaná osoba do Záznamu o průběhu a výsledku zkoušky. Uchazeč může ukončit zkoušku kdykoliv v jejím průběhu, a to na vlastní žádost.

## Autoři standardu

### Autoři kvalifikačního standardu

Kvalifikační standard profesní kvalifikace připravila SR pro kulturu, ustavená a licencovaná pro tuto činnost HK ČR a SP ČR.

Na tvorbě se dále podílely subjekty zastoupené v pracovní skupině:

Národní knihovna ČR

Asociace knihoven vysokých škol ČR

Sdružení knihoven ČR

Svaz knihovníků a informačních pracovníků ČR

Jihočeská vědecká knihovna České Budějovice

Katedra informačních studií a knihovnictví, Masarykova univerzita

Knihovna Jiřího Mahena Brno

Knihovna Kroměřížska

Knihovna Západočeské univerzity v Plzni

Krajská knihovna Pardubice

Městská knihovna Kutná Hora

Městská knihovna v Praze

Moravská zemská knihovna

Studijní a vědecká knihovna Hradec Králové